

Staatsexamen VWO
2019

tijdvak 1
dinsdag 7 mei
13.30 – 14.30 uur

Russische taal elementair leesvaardigheid

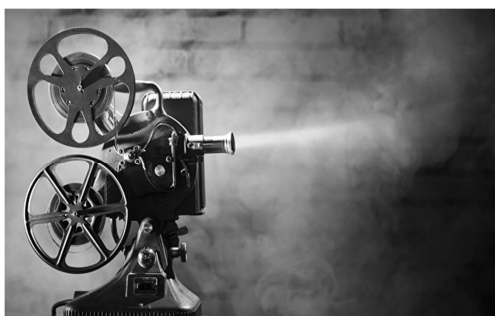
College-examen schriftelijk

**Antwoord in het Nederlands tenzij anders staat aangegeven.
Het gebruik van een woordenboek is toegestaan.**

**Dit examen leesvaardigheid bestaat uit 8 teksten en 20 vragen voor in
totaal 29 punten.**

Tekst 1

Второй кинофестиваль российского кино «Горький fest» будет проходить в Нижнем Новгороде с 21 по 25 июля.



В конкурсной программе заявлено более 200 картин российских режиссеров различных форм — от короткометражек и киноальманахов до экспериментального видео и документалистики.

Показ фильмов фестиваля «Горький fest» будет осуществляться на семи площадках: в театре драмы, театре «Комедия», а также в кинотеатрах «Орленок», «Зарница», «Буревестник» и «Смена». Кроме того, для нижегородцев и гостей города будет организована демонстрация фильмов на открытой площадке в летнем кинотеатре «Горький fest» на Нижневолжской набережной. Специально для этого напротив амфитеатра будет установлен большой LED-экран, который позволит смотреть фильмы не только 2 , но и в светлое время суток.

Билеты на открытые сеансы можно бесплатно приобрести в кассах учреждений культуры, участвующих в фестивале «Горький fest». В театре драмы и в театре «Комедия» в закрытом режиме пройдут конкурсные кинопоказы.

Помимо просмотров нижегородцев и гостей города ждут встречи с режиссерами картин.

- 2p 1 In de stad Nizjni Novgorod zal een filmfestival plaatsvinden. Welke van de volgende beweringen is/zijn in overeenstemming met de tekst? Noteer juist of onjuist achter de cijfers op het antwoordblad.
1. Het filmfestival kent een lange traditie.
 2. Er is een nieuw amfitheater gebouwd.
 3. Je kunt de makers van de films ontmoeten.
- 1p 2 Kies bij 2 het juiste antwoord uit de gegeven mogelijkheden.
- A в Нижнем Новгороде
 - B во время фестиваля
 - C поздно вечером
 - D в прямом эфире
- 1p 3 Hoeveel kost een kaartje voor het reguliere programma?

Tekst 2



Grigory Skarchenko

25 января · 🌐

Друзья, нужна ваша помощь!

С 8 по 11 февраля в Москве пройдёт 6-й Международный зимний велоконгресс. В России велоконгресс подобного формата и масштаба проходит впервые. В прошлом году нас привозил из Иркутска в Москву фонд имени Фридриха Эберта, а в этом году гранты предлагали организаторы конгресса, но никто из тех, кто хочет участвовать, грант не получил.

Так как своих денег у нас недостаточно, чтобы участвовать в мероприятии, а ехать представителям Иркутска на такое мероприятие нужно, мы объявляем сбор денег для отправки иркутян¹ на велоконгресс, просим вашей поддержки.

Цель максимум — собрать 30 000 руб. для отправки трёх иркутян.

Цель минимум — 10 000 руб. для отправки одного представителя из Иркутска.

Деньги можно отправить Федору Т. на Яндекс.

Деньги <http://yasobe.ru/na/feograd/>

или мне на PayPal <https://www.paypal.me/skarch>

Фёдор Т	Как успехи?
Grigory Skarchenko	Собираем теперь для тебя
Фёдор Т	Мне регистрироваться?
Grigory Skarchenko	Думаю, лучше регистрироваться



Grigory Skarchenko

25 января · 🌐

10 дней назад мы объявили о старте краудфандинга на представление Иркутска на VI Международный зимний велоконгресс.

Большое спасибо всем, кто откликнулся на нашу просьбу и поддержал нас!

Сбор ещё не окончен, но мы близки к цели! Мы уже купили билеты мне, Ирине и Фёдору Т., но у нас ещё остались непокрытыми трансферы и небольшие транспортные расходы — осталось собрать чуть больше 3500 рублей (по ссылке подробнее).

Уезжаем в Красноярск на поезде завтра вечером, потом сразу самолётом в Москву. Ещё есть время собрать, помогите!

poot 1 Иркутянин = inwoner van Irkutsk

1р 4

«Друзья, нужна ваша помощь!» (стр.1) Для чего нужна помощь?

- A** Для оплаты гостиницы в Иркутске.
- B** Для организации велоконгресса в Иркутске.
- C** Для покупки велотоваров.
- D** Для участия в мероприятии.

- 1p **5** «осталось собрать чуть больше 3500 рублей» (tweede bericht van Grigory Skarchenko). Waarvoor is dit bedrag **precies** bedoeld?
- 2p **6** Zijn onderstaande doelen gehaald volgens de tekst? Noteer ja of nee achter de cijfers op het antwoordblad.
1. Цель максимум — собрать 30 000 руб. для отправки трёх иркутян.
 2. Цель минимум — 10 000 руб. для отправки одного представителя из Иркутска.

Tekst 3



Рубрика «Почему вы должны меня знать»: сыровар Олеся Шевчук

(1) Я проработала в IT-компании 18 лет своей жизни. Пришла туда, когда там работали 20 человек, а ушла, когда было больше двух тысяч. Ушла, потому что поняла: надо что-то менять. А оставаясь на старом месте, невозможно было обдумать, чем дальше заниматься.

(2) Началось всё с того, что я смотрела в интернете, где купить настоящий сыр.

В поисковике стали выпадать какие-то форумы, и именно там я увидела, что люди делают сыр. В этот момент я поняла, что можно делать сыр 8, и меня охватило чувство счастья.

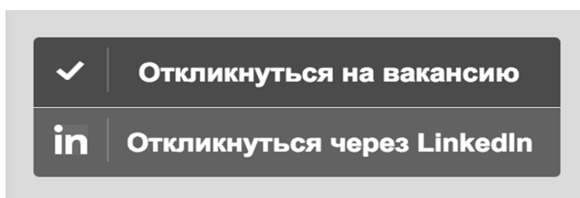
(3) В Москве на тот момент было очень мало курсов по сыроделию. В интернете я нашла единственный курс Ольги Лазаревой. Но после обучения всегда было ощущение, что я делаю что-то не так. Я поняла, онлайн-курсы — миф. Тогда на день рождения муж подарил мне обучение на сыровара в Италии. Мне повезло, и я попала к добросовестному человеку, который передавал знания.

(4) Вернувшись оттуда, я хотела открыть сыроварню. Но поняла, что у нас недостаточно знаний. Надо привозить учителей в Россию. Потому что обучение за границей стоит очень дорого — от 50 тыс. до 300 тыс. за 5–6 дней. И все деньги, что у меня были, я вложила в открытие своей школы. Каждый квартал к нам приезжает Пол Томас, микробиолог. Он даёт пятидневный курс. И, конечно, приглашаю итальянца, у которого я училась. Сейчас я нахожусь во Франции, договариваюсь о курсе по мягким сырам.

(5) Своя сыроварня сейчас у меня тоже есть. Я могу делать в день порядка 70 кг сыра, это очень немного. Но мы все люди на энтузиазме, на позитиве. А это самое главное, потому что молоко очень сильно реагирует, если ты подойдёшь к нему с плохим настроением. Когда ко мне приходят разные ученики, очень интересно наблюдать, как из одного сырья у них получается абсолютно разный сыр. Если человек настроен негативно — молоко останется молоком. В сыроделии всегда нужно быть спокойным. Если ты не можешь больше пяти минут просидеть на одном месте, сыры — это не твоё.

- 1p 7 Waarom besloot Olesja Sjevtsjoek weg te gaan bij het IT-bedrijf? (alinea 1)
- A Ze had geen promotiekansen meer binnen het bedrijf.
 - B Ze vond de sfeer in het bedrijf te onpersoonlijk geworden.
 - C Ze wilde haar droom om kaasmaker te worden waarmaken.
 - D Ze wilde rustig kunnen nadenken over andere werkzaamheden.
- 1p 8 Welke woorden passen het best bij ____8____?
- A из разных сортов молока
 - B маленькими шариками
 - C по заказу клиентов
 - D своими руками
- 1p 9 Hoeveel cursussen kaasmaken heeft Olesja Sjevtsjoek in Italië gevolgd?
- A 1
 - B 2
 - C 3
 - D 4
- 3p 10 Welke van de onderstaande uitspraken is in overeenstemming met alinea 4? Noteer juist of onjuist achter de cijfers op het antwoordblad.
1. De cursussen kaasmaken van Olesja Sjevtsjoek zijn behoorlijk duur.
 2. Olesja Sjevtsjoek heeft leningen afgesloten om haar school te kunnen openen.
 3. Er zijn uitsluitend leraren uit Italië werkzaam op de school van Olesja Sjevtsjoek.
 4. Olesja Sjevtsjoek is bezig met het opzetten van een cursus zachte kazen maken.
- 2p 11 Over welke **twee** eigenschappen dienen kaasmakers volgens Olesja Sjevtsjoek in ieder geval te beschikken? (alinea 5) Noteer de twee eigenschappen in het Nederlands.

Tekst 4



Зарплата от 26 000 до 30 000 руб.
ООО Центромобиле-Пионер

Москва, Кутозовский проспект, 21

Требуемый опыт работы: не требуется

Полная занятость, сменный график

Самый лучший кинотеатр Москвы ищет в свою команду 12

Обязанности:

Запуск гостей в кинозал

Контроль выхода гостей после сеанса

Знание репертуара кинотеатра

Консультирование гостей

Встреча гостей

Помощь в организационной работе на специальных мероприятиях

Требования:

Желание и умение общаться с людьми

Интерес к кино и искусству в целом

Условия:

Сменный график работы: один рабочий день, два выходных

Стабильная заработная плата, карьерный рост

Бонусы: бесплатная питание, скидки в кинотеатре «Пионер», кафе «Пион» и книжном магазине

1р 12 Кого ищут для данной вакансии?

Выбирайте на месте 12 подходящую профессию.

- A** кассира кинотеатра
- B** контролёра билетов
- C** официанта в кинокафе
- D** составителя кинопрограмм
- E** сотрудника кейтеринга
- F** шефа маркетинга

- 1p 13 Welke van de volgende beweringen is/zijn juist?
1. Het betreft een vacature voor halve dagen.
 2. Je krijgt korting op de prijs van de maaltijden.
- A** Alleen de eerste.
B Alleen de tweede.
C Zowel de eerste als de tweede.
D Geen van beide.

Tekst 5

Учись в Голландии



Привет всем из дождливого и серого Роттердама!
Наконец-то страна оправдывает свою репутацию, дождь, ветер и сырость уже который день... Но по-прежнему все упорно катят на велосипедах, кто под зонтом, кто в смешном дождевике, а кто просто в отчаянной борьбе с льющейся на лицо водой!

Если вы решили учиться в Голландии, то покупки велосипеда вам просто не избежать! До того, как я сюда переехала, я была знакома с Голландией только по моим путешествиям по Амстердаму, и перспектива передвигаться по городу на велосипеде у меня ничего, кроме ужаса, не вызывала: там очень узкие улицы и очень много туристов, поэтому езда на велосипеде - это постоянное лавирование в не слишком организованной толпе, по крайней мере, в центре города.

Роттердам, где я живу, и другие города (Лейден, Гаага, Утрехт...) гораздо более дружелюбны для велосипедистов. Более того, велосипед тут - главный участник дорожного движения! Тут уступают все - и машины, и пешеходы, велосипедные дорожки и парковки прекрасно организованы, так что проблем - никаких! И, поверьте, велосипед действительно нужен, потому что общественный транспорт - это дорого, плюс метро и трамваи поздно начинают работать и рано заканчивают... так что покупки железного коня просто не избежать!

Голландцы передвигаются на весьма потрёпанных и видавших виды велосипедах. Я бы даже сказала так: старый и слегка ржавый велосипед гораздо круче нового! Новый велосипед - достаточно дорогая покупка, но купить подержанный - вообще не проблема!

Анна Никулина, студентка *Erasmus University* в Роттердаме

- 4p 14 Welke waarneming(en) over het fietsen is/zijn juist volgens de tekst?
Noteer ja of nee achter de cijfers op het antwoordblad.
1. Nederlanders fietsen door weer en wind.
 2. Amsterdammers gedragen zich agressief op de fiets.
 3. Bangeriken kunnen het beter vermijden om zelf te gaan fietsen.
 4. Rotterdam is de beste fietsstad van Nederland.
 5. Je moet zelf je band leren plakken.
 6. Het openbaar vervoer is een goed alternatief.
 7. Met tweedehandshietsen gebeuren meer ongelukken.
- 1p 15 Welke beeldspraak gebruikt de schrijfster van het blog voor de fiets?
Noteer deze in het **Russisch**.

Tekst 6

ВСТАНЬТЕ С ДИВАНА И ИЗУЧАЙТЕ ЯЗЫК!

Если хочешь иметь красивое тело, нужно регулярно заниматься спортом. Нужно следить за тем, что вы кладёте в рот не в июне, когда начинаете думать о пляже, а весь год, каждый день. Так же и с языком. Изучать язык нужно каждую неделю, и даже желательно по чуть-чуть каждый день.

Если у вас есть мечта выучить русский или французский, наберитесь терпения и воли, найдите самый комфортный для себя метод обучения, и учитесь каждый день, будь то по 10 минут. Изучение языка – активный процесс. Просто смотря футбол по телевизору не похудеешь, без практики язык не выучишь. Кроме вас самих вам никто не поможет. Поэтому и я, как многие коучи, кричу вам: действуйте!



**Татьяна Климова,
преподаватель русского языка**

- 1p 16 Wat is de belangrijkste boodschap van Tatjana Klimova?
- A** Discipline en regelmaat vormen de basis voor het leren van een taal.
 - B** Een actief leven bevordert het vermogen om een taal te leren.
 - C** Een taal leren heeft een positieve invloed op je lichamelijke conditie.
 - D** Variatie in methodes is de sleutel voor het leren van een taal.

Tekst 7











.....**17**.....

Как сделать селфи, чтобы в кадр не попала вытянутая рука? Если у вас iPhone, вы можете использовать наушники: подключите их как обычно, откройте фотокамеру и делайте снимки, нажимая на клавиши громкости на кабеле наушников. Так вы сможете поставить телефон на какой-нибудь предмет и немного отойти, экспериментируя с кадрами.

1p 17 Welk kopje past het best boven het bericht dat hierboven staat?

- A** АВИАРЕЖИМ ДЛЯ ЛУЧШЕГО СИГНАЛА
- B** СМАРТФОН ВМЕСТО ОЧКОВ
- C** СНИМКИ С ПОМОЩЬЮ НАУШНИКОВ
- D** ХОРОШИЙ ЗВУК НА ВИДЕО

Tekst 8

 Пышечная  1 357 отзывов № 98 из 9 375 – Рестораны – Санкт-Петербург Кафе, Фастфуд, Русская  ул. Большая Конюшенная, д. 25, Санкт-Петербург 191186, Россия  +7 812 314-08-68  Веб-сайт	
 Vladimir201	<p>Как в старые добрые времена. Стоят 14 рублей за штучку. Банковские карты не принимаются. Упаковывают с собой в бумажный пакет. Очень вкусные, обязательно заходите!</p>
 OlyaFlora	<p>Много слышала об этом легендарном месте. Наконец-то зашла...но была очень разочарована. Пышки были еле тёплыми, безвкусными и резиновыми. Кофе сразу с сахаром. Очередь и ажиотаж не оправданы. Да и к тому же по пышечной гуляют коты.</p>
 Katerina	<p>Да это же машина времени в чистом виде! Детство, в которое можно вернуться за сущие копейки!! Даже часто встречающаяся там очередь не пугает, а добавляет антуража. Обалденные пышки за очень небольшие деньги, кофе с молоком, как в детстве и все эти бумажки, совдеповская обстановка...</p>
 Darissi	<p>Выбор не большой, но вкусный. Пышки вкусные, хоть для меня и были жирноваты. Простые напитки на выбор: кофе, чай, вода, морс. В общем если пробегаете мимо - зайдите. Оплата только наличными.</p>
 SergeyK	<p>Ох и пышки! Ох и вкуснотища! Всем кто не на ПП обязательно надо попробовать. А сок из трехлитровой банки персиковый из Крыма, это чудо. Спустя время посетили снова Питер и пышки ели с удовольствием. Очередь на улице, сейчас такое нигде не увидишь.</p>

- 1p 18 Welke review over de typische Petersburgse specialiteit 'пышки' is het meest negatief? Noteer de naam van de schrijver.
- 1p 19 «Оплата только наличными» (Darissi).
 In welke andere bewoordingen staat ditzelfde punt in de tekst van iemand anders die reageert?
 Noteer de eerste drie woorden van de zin waarin dit staat.
- 2p 20 Welke twee reviewers vinden het geen probleem dat er rijen staan bij «Пышечная»?
 Noteer de namen van de **twee** personen met deze mening.